

Vinter på Stora Norregatan Foto: Ivar Svensson  
Ur 2009 års fototävling "Din bild av Simrishamn"



*God jul och Gott nytt år*

## Årets Företagare och Årets Näringslivsambassadör



Vid årets stora företagarfest den 20 november på Gislövs Stjärna utsågs Årets Företagare i Simrishamns kommun. Årets Företagare blev Stefan Eldh och Henrik Ingemansson med företaget AWIMEX International AB i Simrishamn.

Motiveringen lyder: "Med en utgångspunkt på det fagra Österlen har företaget leverantörer och krävande kunder över hela världen. Med kvalitet och service som ledstjärna levererar företaget skräddarsydda produkter som inte lämnar någon kraftlös, varken på land eller till sjöss. Företaget har haft en stadig tillväxt och har en tydlig ambition att fortsätta växa. Företagarna är energirika och entusiastiska ledare för ett före-

tag som är ledaren inom strömförsörjning."

Kristina Nilsson, ordförande i region Syd inom organisationen Företagarna överlämnade utmärkelsen.

Till årets Näringslivsambassadör utnämndes Östra Skånes Konstnärsgille med motiveringen: "Årets ambassadör har under många år bidragit till en genuin attraktionskraft för Österlen. Varje år öppnas en ny säsong med välkomnande besök i det skapande hemmet. Flera kopior har dykt upp - men originalet finns i östra Skåne."

En mycket uppskattad och välförtjänt utnämning med tanke på det långvariga och betydelsefulla ambassadörskap som den årliga konstrundan utgjort för Österlens stora attraktionskraft. Konstrunder finns numera på många platser - men originalet finns bara i östra Skåne.

Kvällens konferencier och underhållare var Kryddan Peter-son. Dansgruppen Dance Fun, med Ida Persson i spetsen, bjöd en på en fartfylld dansshow.



### Vem kan bli Årets Företagare?

Årets Företagare ska uppfylla följande kriterier:

- Visa prov på att vara extra kreativ och företagssam på ett sätt som bör premieras
- Ha företaget som sin huvudsakliga sysselsättning
- Genom gott ledarskap, vara en god förebild och ambassadör för andra företagare

## Marint centrum får 500 000 kr från Sparbanken Syds Stiftelse för tillväxt



Staffan Olander Sparbanken Syd, Christer Akej och Madeleine Lundin

Styrelsen för Sparbanken Syds Stiftelse för tillväxt har beslutat bevilja 500 000 kr under 2010 till Simrishamns kommun för etableringen av Marint centrum. - Vi är oerhört glada över detta fortsatta stöd från stiftelsen, säger Staffan Tellman, kommundirektör i Simrishamns kommun. Det bekräftar den tillväxtpotential som finns i projektet.

Region Skåne och andra aktörer har redan pekat ut Marint centrum som en tillväxtmotor i sydöstra Skåne. Stiftelsens stöd till Marint centrum är mycket betydelsefullt. Att fler regionala aktörer nu väljer att öka sitt engagemang bekräftar att Marint

centrum även är en regional angelägenhet.

### Treårigt forskningsprojekt till Marint centrum

EU-kommissionen meddelade i början av november att IVL Svenska Miljöinstitutet, KTH och Simrishamns kommun har beviljats sex miljoner kronor från LIFE+ (EU:s program för natur- och miljöprojekt) till ett projekt för att syresätta havsbottnar i Östersjön.

Projektet startar i januari 2010 och löper i tre år. Ett projektkansli kommer att inrättas i Marint centrum från och med hösten 2010, dvs så fort renoeringen är klar.

Projektet är ett pilotprojekt där man ska testa att genom syresättning av syrefattiga bottenvatten åtgärda problemet med döda bottnar och algblooming i Östersjön.

Anläggningen utgörs av en pump som utnyttjar de naturliga resurserna ytvatten och vågen-ergi. Den vågdrivna syrepumpen utnyttjar energi i form av ytvattenvågor för att tillföra syre ned till djupvattnet. Genom att få ner syre till havets botten kan fosfor, som är boven bakom sommarmånadernas algblooming, återigen bindas till botten-sedimentet.

### Läs mer om Marint centrum

Marint centrum har en mycket intressant hemsida som varmt rekommenderas. Där kan man följa hur satsningen fortskri-der och vilka intressenter som deltar i utvecklingsprocessen. [simrishamn.se/marint-centrum](http://simrishamn.se/marint-centrum)

### Kontakt

Madeleine Lundin  
Projektkoordinator Marint Centrum  
0414-81 91 24  
[madeleine.lundin@simrishamn.se](mailto:madeleine.lundin@simrishamn.se)

## Ridled Ystad-Österlenregionen får Leaderpengar

I etapper ska flera lokala ridslingor utvecklas. Där så är möjligt ska ridslingorna knytas samman till en längre sammanhängande ridled. Inom ramen för projektet kommer utbildning och ökad kunskap om allemansrätten, men även säkerhet vid uteritt erbjudas. Genom hänvisning till tydligt markerade ridleder ska förhoppningsvis konflikter mellan ryttare och markägare undvikas.

Lokala näringsidkare och

ideella föreningar har bildat en projektgrupp med ansvar för det arbete som nu ska påbörjas. Projektgruppen består av representanter från Agda Lund Bed & Breakfast, Anklams ryttersällskap, Backaholms gård, Bollerups Rid & Körklubb, Ystad ridklubb och Österlens ryttaförening. Projektgruppen kommer omgående att bilda en ideell förening, som ska ta ansvar för drift och utveckling av ridled Ystad-Österlenregionen.

Syftet med projektet är att skapa goda möjligheter till ridning i skog och mark och att bidra till en positiv utveckling för hela regionen. Projektet ska också bidra till ökad sysselsättning på landsbygden, nyttja och bevara landskapet samt till att ge hela besöksnäringen en åretrun-tefekt.

### Kontaktperson:

Helena Berlin, 0709- 95 80 32  
[helena.berlin@tomelilla.se](mailto:helena.berlin@tomelilla.se)

## Lärlingar till framtidens jobb – en möjlighet för företagen!

Österlengymnasiet har under hösten -09 startat en försöksverksamhet med gymnasial lärlingsutbildning. Skolan erbjuder ungdomarna en utbildningsform som innebär att de är ute på en arbetsplats under halva sin gymnasietid. Den andra hälften av utbildningen innehåller studier i kärnämnen inne på skolan.

Det finns för närvarande 26 elever som går som lärlingar. De finns inom hantverksprogrammet, barn- och fritidsprogrammet, handels- och administrationsprogrammet, hotell- och restaurangprogrammet samt inom omvårdnadsprogrammet.

### Lärlingar även i ditt företag?

Försöksverksamheten fortsät-

ter till hösten och man behöver tillgång till nya utbildningsplatser för de elever som börjar hösten 2010.

Österlengymnasiet tar tack-samt emot er intresseanmälan. En intresseanmälan innebär inte något åtagande utan endast att de kommer att ta kontakt med er för att ge ytterligare information. Många av arbetsplatserna i kommunen är små och det är viktigt att man trivs med varandra. Genom en tidig kontakt så skapas det en möjlighet för ev prao/studiebesök så att elev och arbetsgivare kan träffas innan man tar något beslut om en utbildningsplats. Skolan kommer också att ha intervjuer med alla

sökande för att om möjligt få rätt elev på rätt plats.

De ungdomar som går en gymnasial lärlingsutbildning är elever under hela sin utbildningstid och har således ingen lön. Skolan står dessutom för deras försäkring och arbetskläder.

### Tag kontakt med Österlengymnasiet!

Skulle det vara roligt och spännande att introducera en ung människa inom ert arbetsområde? Tag då kontakt med Ann-Mari Hobert som är samordnare för den gymnasiala lärlingsutbildningen.

Ann-Mari Hobert

0414-819530

ann-marie.hobert@simrishamn.se

## Unikt erbjudande till företagare i Simrishamns kommun!

Simrishamns kommun medverkar tillsammans med ett par andra skånska kommuner i ett stort internationellt EU-projekt som heter CTF - Catching the Future . Projektets syfte är att öka handeln mellan södra Sverige och i norra Polen. Catching the Future riktar sig till företagsledare i södra Sverige och norra Polen.

### Kostnadsfria utbildningar

Deltagarna har möjlighet att få kostnadsfria utbildningar inom områden som management/ledarskap, affärskultur, internationell handel med inriktning på handel inom EU, entreprenörskap för kvinnor, skatte- och tullfrågor, underleverantörer, samt har även möjlighet att utnyttja stödande funktioner i de båda länderna. Utbildningarna kommer att bedrivas under 2010 och 2011. Projektet kommer också att genomföra konkreta möten och resor för att stimulera affärsutbytet och kontakter mellan företag i Polen och Sverige.

På den Polska sidan medverkar kommunerna Łęborg, Wałcz,

Słupsk, Koszalin, Żukowo samt universitetet i Gdansk. Övriga medverkande organisationer är bland annat Exportrådet, Skattemyndigheten och Tullverket.

### Är ni intresserade av den polska marknaden

Projektet är beviljat ca 10 miljoner kr. Just nu är man inne i en intensiv rekryteringsfas där totalt 60 företag kommer att erbjudas möjlighet att delta från de medverkande kommunerna. Projektet innebär ett unikt tillfälle att bredda sin marknad, finna nya affärskontakter samt kompetensutveckla inom olika områden.

### Tag kontakt!

För mer information kontakta projektledare Ulf Pethö.  
Upecon AB & Pethö Consulting  
ulf@petho.se  
Tfn 0709-14 37 44

### Faktaruta

Catching the Future är ett projekt inom EU-programmet South Baltic Programme. Det syftar till att stärka entreprenörskapet i södra Sverige och norra Polen, öka handeln och företagets konkurrenskraft, stärka ledarskap, utveckla nya handelsförbindelser och nätverk samt främja kunskapsöverföring.



**CATCHING  
THE FUTURE**

Business and development exchange in the South Baltic region

## Företagsbesök i oktober, november och december

- 7 oktober: Buss-Persson i Hammenhög, Senior-Jobb på Österlen och MinDinDesign i Brantevik och Hotel Kockska Gården i Simrishamn.
- 11 november: Vilhelmsdals Gårdsmejeri i Vranarp och Nya Lanatfågel/Ingelsta Kalkon i Simrishamn.
- 9 december: Sol och Värmeenergi i Simrishamn, SIN Offshore AB i Skillinge, Fridas Grafiska i Brantevik och Helge Johnssons Byggnads AB i Simrishamn.

Vill du att kommunen även besöker ditt företag? Meddela näringslivsutvecklare Lars Persson, så bokar vi in ett besök.

## Frukostmöte i Skillinge den 27 januari

Välkommen till 2010 års första frukostmöte!

Plats: Skillinge Hamnkrog

Tid: 27 januari kl 07.30-9.00

Johan Delfalk, Adventura, "Sveriges bästa turistmentreprenör 2009" berättar om sin verksamhet.

Simrishamns kommun informerar om aktuella frågor.

Skicka gärna en anmälan om du kommer till Berit Åkesson Skillinge Företagarförening, berit.akesson@telia.com

Frukostmötet är ett samarrangemang mellan Skillinge Företagarförening och Simrishamns kommun.



## Prenumerera

E-posta till [naringsliv@simrishamn.se](mailto:naringsliv@simrishamn.se)  
Du kan läsa tidigare nyhetsbrev på webben [simrishamn.se/naringsliv](http://simrishamn.se/naringsliv)

### Kontaktuppgifter:

Lars Persson

tfn 0414-81 91 22

mobil 0709-81 91 22

E-post: [naringsliv@simrishamn.se](mailto:naringsliv@simrishamn.se)

## Belönade företag på Österlen



### Årets turistmentreprenör

Årets entreprenör inom svensk turism 2009 är Skillingeföretaget Adventura AB.

Priset delas ut varje år till ett företag inom turism/resesektorn som på ett spännande sätt har utvecklat en turistisk verksamhet eller produkter som har förmåga att skapa lönsamhet, arbetstillfällen och som kan ge profil åt turismen i trakten och kanske även åt vårt land utomlands. Priset delas ut av Visit Sweden, FörTur, SHR, Svensk Handel, SCR, SLAO och facktidningen Hit och Dit.

### Årets nytänkare



Vid Sparbanken Syds tillväxtdag delades det speciella nytänkarpriset i år ut till Vilhelmsdals Gårdsmejeri i Vranarp.

Christine och Lars Anderberg heter företarna bakom Vilhelmsdals Gårdsmejeri.

## På gång

Utbildning för småföretagare på landsbygden  
Marknadsföring – Kommunikation -Försäljning

- Marknadsföringsmodulen 2 och 9 februari
- Kommunikationsmodulen 16 februari och 2 mars
- Personlig försäljningsmodulen 16 och 23 mars

Mer info och anmälan:

[info@gaby.se](mailto:info@gaby.se) [www.gaby.se](http://www.gaby.se)

Tfn 0414- 506 83, 070-565 61 92

Dialogseminarium Högt i tak!

10 februari på Bollerups Naturbruksgymnasium.

Träffa och låt dig inspireras av andra företagare. Möt några av våra myndighetsutövare i regionen. Hör dem berätta om sin verksamhet och passa på att ställa frågor.

Mer info och anmälan:

[info@ceciliagranquist.se](mailto:info@ceciliagranquist.se)

[www.ceciliagranquist.se](http://www.ceciliagranquist.se)

Tfn 0414-603 62, 070 373 88 05

### Har du lediga lokaler?

Har du lediga lokaler eller känner till någon lokal som är ledigt att hyra? Kontakta i så fall näringslivsutvecklare Lars Persson.



**SIMRISHAMNS KOMMUN**

ADRESS: 272 80 Simrishamn  
[www.simrishamn.se](http://www.simrishamn.se)